



CÓDIGO DE ÉTICA

Informe alguém do trilho a percorrer antes de iniciar a caminhada.

Tenha em atenção todo o equipamento adequado.

Não utilize atalhos, mantenha-se no trilho identificado.

Não abandonar lixo.

A Câmara Municipal da Ribeira Grande não se responsabiliza por qualquer acidente ocorrido durante a sua caminhada.

ETHIC CODES FOR WALKERS

Please inform someone that you will be doing this trail, before you start.

Please remember to have all the necessary equipments and supplies which you will need.

Do not take shortcuts, continue on the identified trail.

Do not leave trash on the way.

Ribeira Grande's Town Hall, will not be responsible for any occurrence which may take place during your walk.



Caminho Certo
Right way



Caminho errado
Wrong way



Vire à direita
Turn right



Vire à esquerda
Turn Left

Trilho N°06
Trail N°06

TM
06

Trilho Municipal
Municipal Trail

DURAÇÃO DO PERCURSO: 2H (5,5KM)
COURSE DURATION: 2H (5,5KM)

 Circular/ Circular

 Fácil/ Easy  Médio/ Medium  Difícil/ Hard

CÂMARA MUNICIPAL DA RIBEIRA GRANDE
CYTY COUNCIL OF RIBEIRA GRANDE

Largo Cons. Hintze Ribeiro – 9600-509 Ribeira Grande
Tel.: +351 296 470 730/ www.cm-ribeiragrande.pt
e-mail: geralcmrg@cm-ribeiragrande.pt

TM
06 **TRILHO MUNICIPAL**
MUNICIPAL TRAIL

MOINHO DO FÉLIX 
CASCATAS



NÚMERO DE EMERGÊNCIA
EMERGENCY CALL

112

BOMBEIROS VOLUNTÁRIOS DA RIBEIRA GRANDE
FIRE DEPARTMENT

+351 296 472 318


RIBEIRA GRANDE




RIBEIRA GRANDE

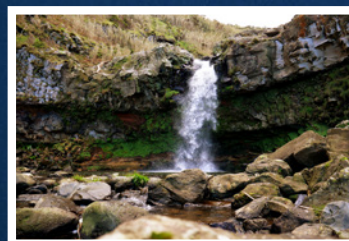




LOMBA DE SÃO PEDRO
LOMBA DE SÃO PEDRO

ILHA DE SÃO MIGUEL
SÃO MIGUEL ISLAND

2

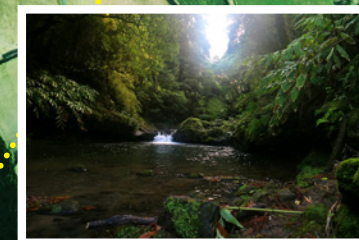
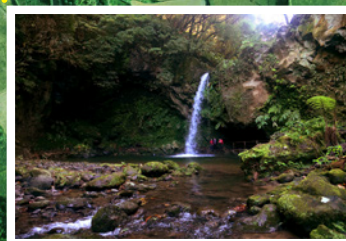


1



você está aqui
you are here

3



Mapa/Map

TRILHO MUNICIPAL Moinho do Félix- Cascatas

Percurso circular, com início e fim no centro da freguesia, junto à Igreja de São Pedro. Seguindo para poente e após passar a última moradia vire à direita no cruzamento e continue pelo caminho de terra-batida em direção ao mar.

No cruzamento seguinte, siga à direita até ao Miradouro da Rocha, desça à Cascata do Homem e, no regresso, entre à esquerda num caminho de pé posto, que o conduzirá às ruínas do moinho do Félix e à Cascata do Teófilo.

Retome o percurso, vire à esquerda até à Cascata da Gruta, no regresso, vire à esquerda e siga até ao Poço da Truta e, no retorno, suba até ao limite da Estrada Regional. Siga à direita e desça à Lomba de Baixo, passando por vários fontenários que em tempo idos abasteciam a população com água. Termine no mesmo local onde iniciou a caminhada.

Pontos de interesse

| 1 – IGREJA DE SÃO PEDRO | 2 – MOINHO DO FÉLIX
| 3 – FONTENÁRIO

MUNICIPAL TRAIL The Félix Watermill – Waterfalls

This trail is a circular route, which begins and ends at São Pedro Church. To start you must head west and after you have passed the last dwelling, turn right at the intersection and continue along the dirt-beaten path towards the sea. At the next intersection turn right until you reach the Rocha viewpoint, walk to the Homem Waterfall. On your way back, on your right side, there is a footpath which will lead you to the ruins of the Felix Watermill and to the Teófilo Waterfall.

Return to the trail and turn left until you reach the Gruta Waterfall. Afterwards turn left and walk up to the Poço da Truta. Walk up to the regional road, turn to your right and walk to the Lomba de Baixo, passing by several water fountains that used to supply the population with water. On your way back you will return to the starting point.

Interest Points:

| 1 – SÃO PEDRO CHURCH | 2 – FÉLIX WATERMILL
| 3 – FOUNTAIN

Estruturas de apoio:

- A WC
- B CAFÉ MERCEARIA
- C MERENDÁRIO

Support Structures:

- A WC
- B COFFEE/GROCERY
- C PICNIC AREA